ABBATTITORI/SURGELATORI DI TEMPERATURA
BLAST CHILLERS/SHOCK FREEZERS
CELLULES DE REFROIDISSEMENT/SURGELATION
SCHNELLKÜHLER/SCHOCKFROSTER
ABATIDOR DE TEMPERATURA

20T GN

12/2021 - 01

IT

- Struttura in acciaio inox Aisi 304; finitura esterna satinata scotch-brite;
- spessore di isolamento 80 mm con schiuma poliuretanica ad alta densità (40 kg/m3);
- celle con gli angoli interni arrotondati per agevolare la pulizia;
- facilità di accesso all'evaporatore per agevolare la pulizia;
- porta con ritorno automatico dotata di guarnizione magnetica asportabile;
- micro porta per fermare la ventola a porta aperta;
- sonda al cuore riscaldata di serie;
- circolazione frontale dell'aria all'interno del vano tecnico per una distribuzione uniforme dei flussi;
- alimentazione 220-240V~ 50/60Hz

EN

- Aisi 304 stainless steel monobloc structure; scotch-brite external satin finish;
- 80 mm high density polyurethane foam insulation (40 kg/mc);
- chambers with rounded internal corners for easier cleaning;
- the evaporator is easily accessible and easy to clean;
- door fitted with a removable magnetic seal;
- micro door sensor to stop the fan when the door is open;
- heated core probe as standard;
- frontal air circulation inside the technical compartment for even air flow distribution;
- feeding 220-240V~ 50/60Hz

FR

- Structure monobloc en acier inox Aisi 304 avec une finition extérieure satinée Scotch-brite;
- isolation de 80 mm d'épaisseur par injection de mousse polyuréthane à haute densité (40 kg/m3);
- compartiments intérieurs avec angles arrondis pour faciliter le nettoyage;
- accès aisé à l'évaporateur;
- porte dotée d'un joint magnétique démontable;
- micro interrupteur pour arrêter le ventilateur en cas de porte ouverte;
- sonde à coeur fournie standard, aussi en version chauffée;
- circulation frontale de l'air à l'intérieur du compartiment technique pour une distribution uniforme des flux;
- alimentation 220-240V~ 50/60Hz

DE

- Monoblockausführung aus Edelstahl AISI 304 mit satinierten Außenflächen (Scotch-Brite);
- 80 mm starke Isolierung aus hochverdichtetem Polyrethanschaum (40 kg/m3);
- Kühlzellen mit abgerundeten Innenecken für eine einfache Reinigung;
- Optimale Zugänglichkeit des Verdampfers für eine einfache Reinigung;
- Tür mit einer abnehmbaren Magnetdichtung; Mikroschalter zum ausschalten des Gebläse bei offener Tür;
- Kerntemperaturfühler als Standard, auch beheizt lieferbar;
- Frontale Zirkulation der Luft im Maschinenfach für eine gleichmäßige Verteilung des Luftstroms;
- Spannung 220-240V~ 50/60Hz

ES

- Estructura monobloque de acero inoxydable AISI 304;
- acabadoexterno satinado scotch-brite; espesor de aislamiento de 80 mm de espuma de poliuretano de alta densidad (40kg/m3);
- celda con ángulos internos radiados y fondo diamantado;
- la facilidad de acceso al evaporador permite una cómoda limpieza, así como los parillas de hilo de acero fácilmente extraíbles;
- puerta y está dotada de una guarnición magnética extraíble;
- está dotada también de una micro puerta para detener el ventilador cuando la porta está abierta;
- sonda al corazón form aparte de la dotación de serie, disponible también en la versión caliente;
- la circulación frontal del aire dentro del compartimento técnico permite una distribución uniforme de los flujos en el interior del mismo;
- Alimentación 220-240V~ 50/60Hz



Il costruttore si riserva il diritto di apportare modifiche ai prodotti senza preavviso.
The manufacturer reserves the rights to modify its products without prior notice.
Le constructeur se réserve le droit d'apporter des modifications aux produits sans préavis.
Veränderungen an den Produkten können vom Hersteller ohne Vorankundigung vorgenommen

ILSA
S.p.A

Via Ferrovia, 31
I - 31010 Castello Roganzuolo
di San Fior (Tv)
ITALY

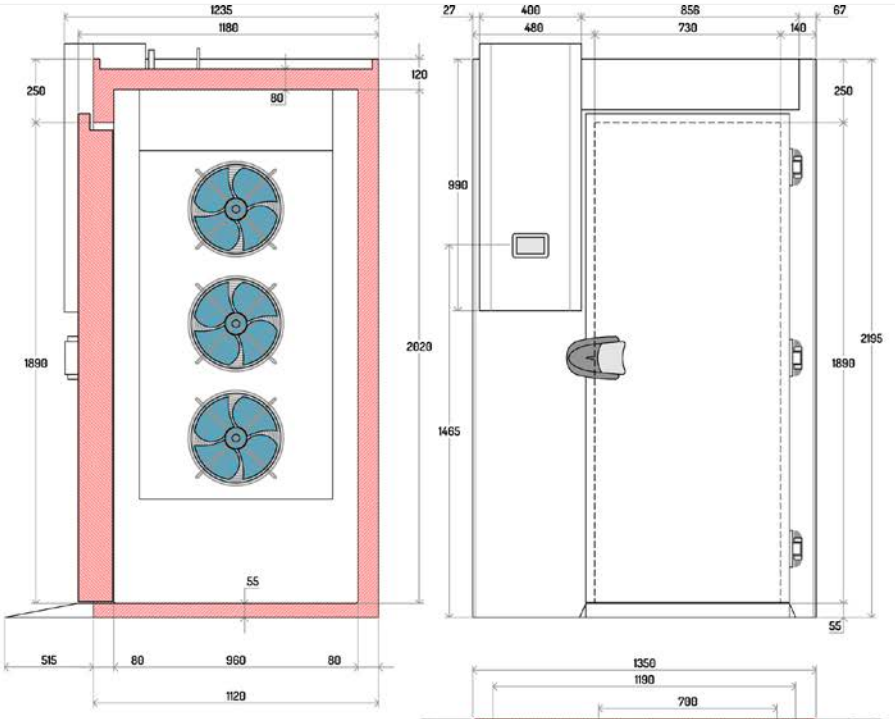
Tel. +39 0438 4905
Fax +39 0438 400791

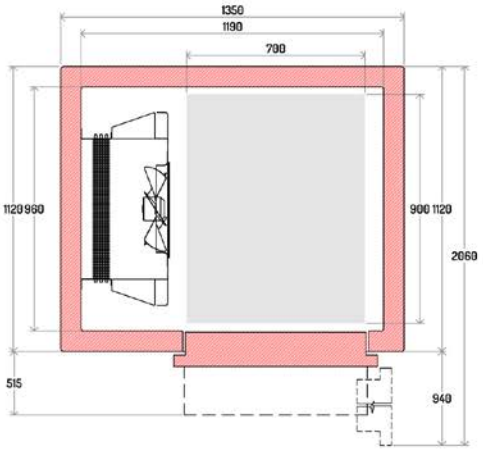
CE

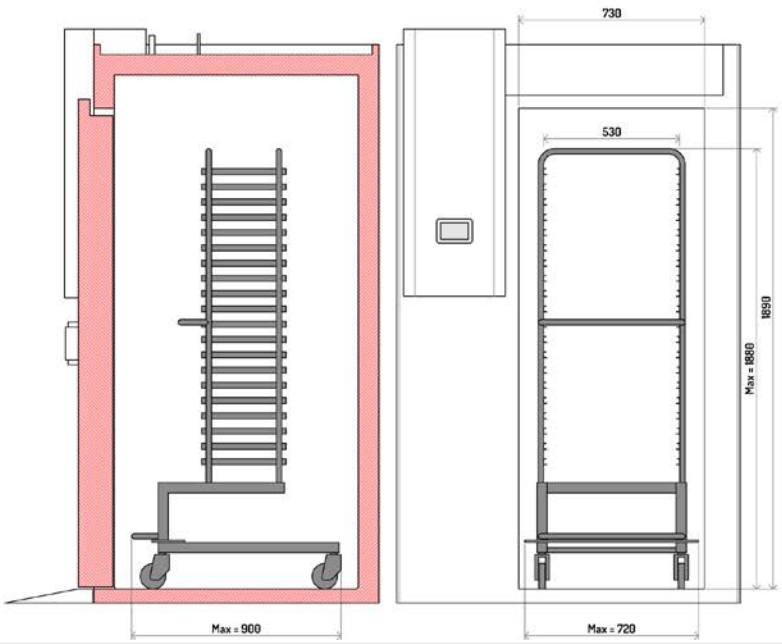
ABBATTITORI/SURGELATORI DI TEMPERATURA
BLAST CHILLERS/SHOCK FREEZERS
CELLULES DE REFROIDISSEMENT/SURGELATION
SCHNELLKÜHLER/SCHOCKFROSTER
ABATIDOR DE TEMPERATURA

20T GN

12/2021 - 01







Il costruttore si riserva il diritto di apportare modifiche ai prodotti senza preavviso.
The manufacturer reserves the rights to modify its products without prior notice.
Le constructeur se réserve le droit d'apporter des modifications aux produits sans préavis.
Veränderungen an den Produkten können vom Hersteller ohne Vorankundigung vorgenommen

ILSA
S.p.A

Via Ferrovia, 31
I - 31010 Castello Roganzuolo
di San Fior (Tv)
ITALY

Tel. +39 0438 4905
Fax +39 0438 400791

CE

ABBATTITORI/SURGELATORI DI TEMPERATURA
BLAST CHILLERS/SHOCK FREEZERS
CELLULES DE REFROIDISSEMENT/SURGELATION
SCHNELLKÜHLER/SCHOCKFROSTER
ABATIDOR DE TEMPERATURA

20T GN

12/2021 - 01

Modello - Model - Model - Gerätetyp - Modelo		**CRSE202**	



Descrizione - Description - Description - Beschreibung - Descripción		**20T 1/1**	
Tipo di teglie - Trays type - Type de plateaux - Blechetyp - Tipo de fuentes		GN 1/1 - 600x400	
Capacità Massima - Teglie H=65 - Max load capacity - Trays H=65 Capacitè maximale - Plateaux H=65 - Fassungvermögen - Bleche H=65 - Número máximo de fuentes H=65	N°	20 GN 1/1 - 600x400	
Ciclo Positivo - Positive cycle - Cycle positif - Positiver Zyklus **(+90° ... +3°)**	kg	**85**	**100**
Ciclo Negativo - Negative cycle - Cycle negatif - Negativer Zyklus **(+90° ...-18°)**	kg	**60**	**70**
Unità - Refrigerantion Unit Remote - Unit Unitè - Kuhleinheit			
Standard		**ACAB1001**	**ACAB1002**
Carenata - Protected - Carénée - Geschützt		**ACAB1027**	**ACAB1026**
Dimensioni esterne - External Dimension - Dimensions externes ußenabmessungen - Dimensiones esternas			
Lunghezza - Width -Largeur - Breite - Anchura	mm	1350	
Profondità / con porte aperte - Depth / with open doors - Profondeur avec portes ouverte Tiefe/mit geöffneter Tü - Profundidad / con puerta abierta	mm	1230 / 2060	
Altezza - Height - Hauteur - Höhe - Altura	mm	2190	
Dimensioni interne - Internal Dimension - Dimensions internes - Innenabmessungen - Dimensiones internas			
Lunghezza - Width -Largeur - Breite - Anchura	mm	730/1190	
Profondità - Depth - Profondeur - Tiefe - Profundidad	mm	960	
Altezza - Height - Hauteur - Höhe - Altura	mm	1890	
Lampada Germicida - Germicide Lamp - lampe Germicide - Keimtotende Lampe		□	
Sonda Riscaldata - Heated Core Probe - Sonde Chauffante - Beheizter KerntemperaturFuhler		●	
USB - USB		●	
Dimensioni max carrello - Max trolley dimensions Dimensions max chariot - Wagenabmessungen - Dimensiones carrito	mm	720 x 900 x 1880	
Sbrinamento - Defrost - Dégivrages - Abtauen - Descongelación		Automatico a gas caldo - Automatic by hot gas Automatique par gaz chaud Automatische durch heissem Gas Automático con gas caliente	
Evaporazione acqua sbrinamento - Evaporation of defrost water Evaporation eau de dégivrage - Tauwasserverdunstung - Evaporación agua de condensación		Manuale - Manual Manuelle - Handentleerung	
Refrigerante - Refrigerant type - Réfrigérant type - Kältemitteltyp - Refriante	GWP	R452A (GWP 2141)	
Potenza assorbita Unità interna - Internal unit Total Power - Puissance - Leistung - Potencia	watt	550	
Tensione alimentazione - Supply Voltage - Tension d'alimentation - Anschlussspannung - Alimentación	V	220-240V ~ 50/60Hz	

① ●= Dotazione di serie - Standard equipment - Dotation standard - Serien Ausstattung □=Optional

Il costruttore si riserva il diritto di apportare modifiche ai prodotti senza preavviso.
The manufacturer reserves the rights to modify its products without prior notice.
Le constructeur se réserve le droit d'apporter des modifications aux produits sans préavis.
Veränderungen an den Produkten können vom Hersteller ohne Vorankündigung vorgenommen

ILSA S.p.A
Via Ferrovia, 31
I - 31010 Castello Roganzuolo
di San Fior (Tv)
ITALY
Tel. +39 0438 4905
Fax +39 0438 400791

CE

ABBATTITORI/SURGELATORI DI TEMPERATURA
BLAST CHILLERS/SHOCK FREEZERS
CELLULES DE REFROIDISSEMENT/SURGELATION
SCHNELLKÜHLER/SCHOCKFROSTER
ABATIDOR DE TEMPERATURA

ACAB1002 3HP

04/2022 - 00

Modello unità - Unit model - Modèle unitè - Kühleinheit Gerätetyp - Modelo unidad		**ACAB1002**



Descrizione - Description - Description - Beschreibung - Descripción		3HP
Dimensioni esterne - External Dimension - Dimensions externes - ußenabmessungen - Dimensiones esternas		
Lunghezza - Width -Largeur - Breite - Anchura	mm	930
Profondità - Depth - Profondeur - Tiefe - Profundidad	mm	680
Altezza - Height - Hauteur - Höhe - Altura	mm	460
Compressor		
Model [FRASCOLD]		D 3 18 Y
Model [DORIN]		H380CC
Potenza Compressore - Total Power - Puissance - Leistung - Potencia	HP	**3**
Potenza frigorifera - Refrigerant Power - Puissance frigorifique - Kälteleistung - Rendimiento frigorífico	°C	-10
	R404A (GWP3922)	9800
	R452A (GWP2140)	9500
	R449A (GWP1397)	9500
Potenza frigorifera - Refrigerant Power - Puissance frigorifique - Kälteleistung - Rendimiento frigorífico	°C	-30
	R404A (GWP3922)	4050
	R452A (GWP2140)	3750
	R449A (GWP1397)	3500
Refrigerant		
Quantity (for **10** mt)	kg	5,7
Quantity (for **20** mt)	kg	6,6
Quantity (for **30** mt)	kg	7,6
Bore Pipes		
Suction Line	mm	ø28
Liquid Line	mm	ø12
Hot Gas Line	mm	ø16
Potenza assorbita - Total Power - Puissance - Leistung - Potencia	watt	4200
Tensione alimentazione - Supply Voltage - Tension d'alimentation - Anschlussspannung - Alimentación	V	400V 3N~ 50Hz
Minimal Air Exchange	mc/h	4500
Sound Power Level	dbA	78,5
Sound Pressure at 5 m	dbA	56,5
Sound Pressure at 10 m	dbA	50,5
Min Max ambiental temperature	°C	0°C ... +32°C
Peso Netto - Net weight - Poids net - Netto Gewicht	kg	135

Il costruttore si riserva il diritto di apportare modifiche ai prodotti senza preavviso.
The manufacturer reserves the rights to modify its products without prior notice.
Le constructeur se réserve le droit d'apporter des modifications aux produits sans préavis.
Veränderungen an den Produkten können vom Hersteller ohne Vorankündigung vorgenommen

ILSA S.p.A
Via Ferrovia, 31
I - 31010 Castello Roganzuolo
di San Fior (Tv)
ITALY
Tel. +39 0438 4905
Fax +39 0438 400791

CE